

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 49-50 (1932)

**Heft:** 21

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Submissions-Anzeiger.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis I.** — Lieferung nachstehender **elektrisch geschweißter Eisenkonstruktionen** für die elektrische Fahrleitung der Strecke **Delsberg—Delle**: ca. 58 t **Gittermaste** (Pläne Fr. 5), ca. 10 t **Mastaufsätze** (Pläne Fr. 3), ca. 32 t **Ausleger** (Pläne Fr. 2), ca. 34 t **Stationsquerträger** (Pläne Fr. 4). Grundlagen für alle 4 Positionen zusammen oder auch einzeln gegen Bezahlung der vorstehenden Beträge im Bureau 146 des Verwaltungsgebäudes II der SBB an der Razude in Lausanne (keine Rückerstattung). Angebote mit der Aufschrift „Eisenkonstruktionen Delsberg—Delle“ bis 29. August an die Kreisdirektion I in Lausanne. Öffnung der Angebote am 31. August, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude I der SBB in Lausanne.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis I.** — Bauarbeiten für das neue Bahndienstgebäude im Bahnareal **Weiermannshaus in Bern**. **Maurer- u. Kanalisationsarbeiten, Zimmerarbeiten**: Abbruch der bestehenden Zollrampenüberdachung, Ergänzungen, Abbinden und Wiederaufrichten der Holzkonstruktion, etc. Pläne etc. ab 29. August im Hochbaubureau der Generaldirektion in Bern, Bureau 181, 3. Stock des Dienstgebäudes, Mittelstraße 43. Angebote mit der Aufschrift „Bahndienstgebäude Weiermannshaus“ bis 10. September an die Kreisdirektion I in Lausanne.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis II.** — **Maurer- und Verputzarbeiten für die Erweiterung bzw. den Umbau des Aufnahmegerätes in Lugano**. Pläne etc. ab 16. August im Hochbaubureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern (Zimmer 85), ferner im Bureau der Bauleitung in Lugano. Planabgabe gegen Bezahlung von Fr. 2 (keine Rückerstattung). Angebote mit der Aufschrift „Umbau des Aufnahmegerätes Lugano“ bis 27. August an die Bauabteilung des Kreises II in Luzern.

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis II.** — **Erd-, Maurer- und Verputzarbeiten für einen Anbau an das Werkstattgebäude „C“ im Lokomotivdepot des Bahnhofes Olten**. Pläne etc. im Hochbaubureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern (Zimmer Nr. 85). Planabgabe gegen Bezahlung von Fr. 1 (keine Rückerstattung). Angebote mit der Aufschrift „Anbau Werkstattgebäude „C“ Olten, Erd-, Maurer- und Verputzarbeiten“ bis 27. August an die Bauabteilung des Kreises II in Luzern.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis III.** — **Neuanstrich der Fahrleitungstragwerke auf den nachbenannten Strecken und Stationen**: 1. Zürich—Wollishofen (ausschl.) — Sihlbrugg (ausschl.), 2. Bahnhof Zürich—Tiefenbrunnen, 3. Bahnhof Winterthur, 4. Eisenkonstruktionen und Apparate im Unterwerk Brugg. Für die unter Nr. 4 genannten Arbeiten findet am 22. August um 16 Uhr eine gemeinsame Orientierung statt, Treffpunkt beim Unterwerk. Pläne etc. bei der Sektion für die elektr. Anlagen, Bureau Nr. 438, 4. Stock des Verwaltungsgebäudes, Kasernenstraße 97 in Zürich. Angebote mit der Aufschrift „Anstrich von Fahrleitungstragwerken“ bis 25. August an die Bauabteilung des Kreises III in Zürich. Öffnung der Angebote am 27. August, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude, Kasernenstraße 95, Zimmer 307, 3. Stock.

**Zürich.** — **Neubau Gewerbeschule, Zürich 5. Schreinerarbeiten II. Teil Schultrakt** (Wandkästen), **Schreinerarbeiten Museumstrakt, Ausstellungsmobiliar in Hartholz und in Eisen und Glas, Schlosserarbeiten III. Teil** (Glaswände, Treppegeländer, Garderoben), **Linoleumbeläge**. Formulare ab 22. August, je vormittags von 8—11 Uhr auf dem Baubureau, II. Stock des Neubaues, Eingang Sihlquai. Offeren mit der

Aufschrift „Eingabe Gewerbeschulhaus Zürich 5, Schreinerarbeiten“ (bezw. die betr. Arbeitsgattung) bis 8. September, abends 1/4 6 Uhr, an das Bauwesen I der Stadt Zürich. Offerteneröffnung am 10. September, 8 Uhr, auf der Baukanzlei I.

**Zürich.** — **Gaswerk der Stadt Zürich. Bau einer Gasleitung von Affoltern b. Zch. nach Seebach** (ca. 2500 m). 1. **Ausheben und Wiedereinfüllen des Leitungstrichters**. 2. **Schweißen und Verlegen der Leitung (200 mm Mannesmannröhren)**. Unterlagen im Gaswerk Zürich, Zimmer Nr. 65, Beatenplatz 1. Eingaben mit Aufschrift „Gasleitung Affoltern—Seebach“ bis 29. August an den Vorstand der Industriellen Betriebe der Stadt Zürich. Öffnung der Angebote am 30. August, 15 Uhr, auf der Kanzlei, Zimmer 112, Bahnhofquai 5, 2. Stock.

**Zürich.** — **Geschäftshaus für Gebrüder Widmann, Mineralwasser und Spirituosen, Winterthur**. Erd-, Maurer-, Eisenbeton-, Kunstein-, Asphalt-, Zimmer-, Spengler-, Gipser- und Schmiedearbeiten, Eisenkonstruktionen, Linoleum-Unterlagsböden (Steinholz), Steinholzböden, Holzstöckliböden, Kiesklebedächer, Boden- und Wandplattenbeläge (Steinzeugplatten). Pläne etc. bei den Architekten Fritschi, Zangerl & Sträuli, Münzgasse 1, Winterthur. Ein Verstand der Unterlagen findet nicht statt. Eingaben bis 30. Aug., abends 6 Uhr, an die Architekten.

**Zürich.** — **Wassercommission Niedersteinmaur. Ausführung einer Quellenfassung im Neunbrunnen und einer Brunnenstube mit Leer- und Ueberlaufleitung**. Pläne etc. bei der Bauleitung, Stamm & Schwarz, techn. Bureau, Bülach. Offeren bis 27. August an Präsident S. Müller, Niedersteinmaur.

**Bern.** — **Übungsschulhaus beim Oberseminar Bern. Chaussierungs-, Pflasterungs- und Makadamarbeiten, Schlosserarbeiten (Einfriedigung u. Tore), Gärtnerarbeiten**. Konkurrenz unter den im Kanton Bern niedergelassenen Firmen. Formulare etc. vom 23. August bis 3. September, jeweils 9—12 Uhr vormittags. Offeren mit Aufschrift „Eingabe Neubau Übungsschulhaus“ bis 5. September, abends 6 Uhr an das Kantonale Hochbauamt, Münsterplatz 3a, Bern.

**Bern.** — **Wasserversorgung Aarberg. Anbau von zwei neuen Wasserkammern in Stampfbeton von je 200 m<sup>3</sup>, sowie einer neuen Apparatenkammer samt Armaturen an das bestehende Reservoir im Bisigerwald**. Pläne etc. im Bureau der Elektrizitäts- und Wasserversorgungsanlage Aarberg. Eingaben mit Aufschrift „Offerete für die Reservoirvergrößerung“ bis 31. August an dasselbe Bureau.

**Bern.** — **Gemeinde St. Stephan. Versetzung des Schiebstandes** im Simmelmoosheimwesen um ca. 120 m nach Süden und im Unterfluhmoos. **Erstellung eines neuen Scheibenstandes aus Mauer mit Blechbedachung**. Eingaben bis 3. September an die Gemeindeschreiberei. Pläne etc. daselbst. Formulare daselbst.

**Schwyz.** — **Turnhalle in Lachen. Isolierung der Decke** (Riemenboden und Holzfaserplatte). Eingaben bis 29. August an den Präsidenten der Baukommission, A. Stählin-Bamert. Formulare daselbst.

**Nidwalden.** — **Wohnhaus für J. Risi in Alpnach-Dorf. Maurerarbeiten, Plattenbeläge, Dachdecker-, Spengler-, Asphalt-, Gipser-, Maler-, Verglasungs- und Reinigungsarbeiten, Rolladenlieferung, sanitäre und elektrische Installationen, Zentralheizung, Transport von Bauholz vom Bahnhof auf die Baustelle**. Die Offerformulare werden gegen Einsendung von Fr. 1.— in Briefmarken durch die Bauleitung, Winckler & Cie. A.-G. in Fribourg, versandt, wo sie bis zum 31. August returniert werden müssen.

**Fribourg.** — **Commune de St-Martin. Préparations à la maison d'école du Jordil. Maçonnerie, charpente,**

## Schweizer Baukalender

1932

Preis einzeln Fr. 10.—

FR. SCHUCK, Merkurstrasse 56, ZURICH

405

## Schweizer Ingenieurkalender

1932

Beide Kalender zusammen Fr. 17.—

**menuiserie, couverture et ferblanterie, gypserie peinture.** Plans, etc. auprès du bureau communal, d'ici au 25 août, le mardi et le vendredi de chaque semaine.

**Fribourg. — Commune de Villars-sous-Mont. Adduction d'eau. Terrassement, maçonnerie, béton armé, canalisations, appareillage.** Concours entre les entrepreneurs domiciliés depuis plus de 3 ans dans le canton. Plans, etc. chez l'ingénieur civ. Jean Barras, Bulle. Offres avec la mention „Soumission pour l'adduction d'eau“ à M. le syndic de Villars-sous-Mont pour le 2 septembre à 18 h.

**Solothurn. — Neubau Bank- und Verwaltungsgebäude Grenchen. Äußere und innere Maler- und Tapezierarbeiten.** Pläne etc. bei der Bauleitung H. Blaser, Architekt, Solothurn, Wengistrasse. Eingaben mit der Aufschrift „Neubau Bank- und Verwaltungsgebäude Grenchen“ bis 26. August an die Direktion der Kantonalbank Solothurn.

**Basel. — Staatlicher Kunstkredit 1932. Allgemeiner Wettbewerb unter Basler Künstlern.** 1. Für ein Wandbild im Treppenhaus der Steinenschule. Thema: Spiel (Prämierung und Ausführung 8000 Fr.). 2. Für Zeitbilder als graph. Wandschmuck. Thema: Bilder aus dem heutigen Leben (zum Ankauf von 10—15 Blättern 3000 Fr.). 3. Für 2 Kleinplastiken im Garten des Bürgerspitals. Thema frei (Preisumme 2000 Fr., Ausführung je 3500—4000 Fr.). Ablieferungstermin 29. Oktober 1932, Gewerbemuseum. Programme und Planunterlagen beim Erziehungsdepartement, Albangraben 5, Basel.

**Basel. — Kunstmuseum Basel. Errichtung der Heizungs- und Lüftungsanlagen.** Pläne etc. beim Heizungsingenieur, Münsterplatz 11, Zimmer 43. Eingaben mit der Aufschrift „Kunstmuseum Basel, Heizungs- und Lüftungsanlagen“ bis 14. Oktober, 16 Uhr, an das Sekretariat des Baudepartements, wo gleichzeitig die Submissions-Eröffnung stattfindet.

**Basel. — Unterhalt der Staatsgebäude. Arbeitszuteilung 1933—1937.** Anmeldungen für diese Arbeiten bis 17. September beim Kantonsbaumeister. Bedingungen beim Rechnungsführer der Hochbauabteilung, Zimmer 49, Münsterplatz 11. Es müssen sich auch diejenigen Firmen und Handwerksmeister anmelden, welchen schon bisher Arbeiten zugeteilt waren.

**St. Gallen. — Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für den Erweiterungsbau des Gemeindekrankenhauses in Wattwil** unter den seit dem 1. Juli 1931 im Kanton St. Gallen niedergelassenen Architekten, sowie Architekten, die Bürger der Gemeinde Wattwil sind. Entwürfe mit Kennwort bis 15. November 1932 an die Verwaltung des Krankenhauses Wattwil. Unterlagen gegen Bezahlung von Fr. 10 von der Krankenhausverwaltung Wattwil (mit Rückerstattung).

**St. Gallen. — Gemeinde Ebnat. Hydrantenanlage im Dicken. Quellenfassungen, Reservoir 50 m<sup>3</sup>, Installationsarbeiten für die Quellen- u. Druckleitung, Grabarbeiten.** Pläne etc. auf der Gemeinderatskanzlei. Offerten mit der Aufschrift „Hydranten Dicken“ bis 31. August an das Gemeindeamt Ebnat.

**Graubünden. — Brunnengenossenschaft „Valgeva“ in Sedrun. Fassungs-, Befonierungs- und Installationsarbeiten an der Wasserversorgung** in den Maiensäfen Valgeva. Pläne etc. bei Vig. Jos. Beer-Monn, Sedrun und beim kant. Kulturingenieur in Chur. Besichtigung am 27. August, vormittags 7 Uhr ab Sedrun-Station. Offerten bis 10. September an Vig. Jos. Beer-Monn in Sedrun.

**Aargau. — Sportplatzanlage Zofingen. Wasserleitungsgräben, Drainagelieferungen, Straßensammler, Planierungsarbeiten, Steinbett, Bekiesung, Walzen und Umzäunung.** Formulare bei der Bauverwaltung. Offerten mit der Aufschrift „Sportplatz Zofingen“ bis 13. September, 12 Uhr, an die Bauverwaltung Zofingen.

**Thurgau. — Schmidt Riloga Werk, Wängi. Erweiterung des Fabrikgebäudes. Maurer-, Zimmer- und Dachdeckerarbeiten.** Pläne etc. im Bureau daselbst. Angebote an obiges Werk.

**Vaud. — Construction d'un chalet d'habitation à Arzier pour la Société Bel-Horizon à Arzier.** Terrassements, maçonnerie, carrelages, couverture, ferblanterie, gypserie, peinture et tapisserie, vitrerie, installations sanitaires et électriques, chauffage central, nettoyage du bâtiment, transport de la charpente et menuiserie. Les formulaires de soumission sont adressés contre remise de fr. 1.— en timbres-poste par la Direction des travaux: Windler & Cie. S. A., Fribourg, où ils devront être rentrés jusqu'au 31 août.

**Vaud. — Construction d'une maison d'habitation à La Croix sur Lutry, pour M. Grobety.** Maçonnerie, carrelages et revêtements, charpente, couverture et ferblanterie. Formulaires au bureau de l'architecte Alb. Baud, à Paudex, de 10 h. à midi, auquel les soumissions doivent être remises, jusqu'au 31 août, avant 18 h.

## Neubau Gewerbeschule Zürich 5

### Konkurrenz-Eröffnung über

1. Schreinerarbeiten III. Teil Schultrakt (Wandkästen)
2. Schreinerarbeiten Museumstrakt
3. Ausstellungsmobiliar in Hartholz
4. Ausstellungsmobiliar in Eisen u. Glas
5. Schlosserarbeiten III. Teil (Glaswände, Treppengeländer, Garderoben)
6. Linoleumbeläge.

Bezug der Offertenformulare ab Montag, den 22. August 1932, je vormittags von 8—11 Uhr auf dem Baubureau II. Stock des Neubaues Eingang Sihlquai.

Offerten mit der Aufschrift „Eingabe Gewerbeschulhaus Zürich 5, Schreinerarbeiten“ (bezw. die betr. Arbeitsgattung) sind bis **Donnerstag, den 8. September 1932**, abends 1/4 6 Uhr an das **Bauwesen I der Stadt Zürich** einzureichen.

Offerteneröffnung: 10. September, 8 Uhr auf der Baukanzlei I.

Zürich, den 20. August 1932.

Bauleitung:

Steger & Egger, Architekten B. S. A. 3045 Gemeindestrasse 10, Zürich 7.

## Zu verkaufen

1 Waggon ca. 30 m<sup>3</sup> stockrote

## Bündner Fichten-Klotzbretter

saubere, schöne, ca. 2 Jahre gelagerte Ware. 18—45 mm, vorwiegend 24 und 30 mm. Preis billigst wegen Platzmangel. 2934

P. Hüni, Holzgeschäft, Küblis (Graubd.) - Tel. 67

Hobelwerk sucht tüchtigen

**Hobler**

Offerten mit Zeugnissen erbeten unter Chiffre H 2972 an die Expedition.

**Gesucht**  
**1 Benzinkmotor**

ca. 6 PS, für Betonmaschine Raco. Offerten mit Preisangabe unter Chiffre B 2906 an die Exped.

## Zu verkaufen

eine Partie leichtere

## Rundfischen

schöne Ware, sowie je ein Posten trockene

## Nußbaum-, Eichen-, Kirschbaum- und Lärchenbretter.

Offerten unter Chiffre R 2995 an die Expedition.